

جدول زمان برنامه خشک کنی

شستشوی داغ (لباس های پنبه ای یا کتان مانند لباس زیر، تی شرت، سویتر، شلوار، دستمال آشپزخانه)

وزن لباس خشک به کیلوگرم	1,0-0,5	2,0-1,0	3,0-2,0	4,0-3,0	-0,5	-1,0	-2,0	-2,5
زمان تخمینی برنامه خشک کنی به دقیقه	10-05	10-00	20-10	30-20	40-30	50-40	60-50	70-60
لباس کاملا خشک (کمدی)	Auto / Auto2	60	60-60	110-80	150-110	160-110	160-130	120

برنامه پیشنهادهی **Intensive Dry** (خشک کنی شدید) (انوماتیک)

خاف/موله (رخت های پنبه ای بزرگ یا کلفت، مانند حوله، ملافه، روبه‌زیر، جینز لباس کار)

وزن لباس خشک به کیلوگرم	1,0-0,5	2,0-1,0	3,0-2,0	4,0-3,0	-0,5	-1,0	-1,5	-2,0
زمان تخمینی برنامه خشک کنی به دقیقه	10-05	10-00	20-10	30-20	40-30	50-40	60-50	70-60
لباس کاملا خشک (کمدی)	Auto / Auto2	60	60-60	120-90	160-120	170-140	160-130	120

برنامه پیشنهادهی **Intensive Dry** (خشک کنی شدید) (انوماتیک)

لباس آسان شوی (رخت هائی از جنس الیاف صنعتی یا الیاف مخلوط مانند پیراهن، لباس ورزش، لباس های حساس)

وزن لباس خشک به کیلوگرم	1,0-0,5	2,0-1,0	2,5-2,0	-0,5	-1,0	-1,5	-2,0
زمان تخمینی برنامه خشک کنی به دقیقه	10-05	10-00	20-10	30-20	40-30	50-40	60-50
لباس کاملا خشک (کمدی)	Auto / Auto2	60	60-60	120-100	130-110	130-110	120

برنامه پیشنهادهی **Intensive Dry** (خشک کنی شدید) (انوماتیک)

۱ زمان های داده شده، اندازه های تقریبی اند و به مقدار معمولی لباس و همچنین برنامه استاندارد-چلایند چرخشی و دمای محیط بستگی دارند. حداکثر زمان قابل تنظیم خشک کنی ۱20 دقیقه است. اگر وزن لباس بیش از 2,5 کیلوگرم باشد، برنامه خشک کنی انوماتیک را انتخاب کنید. این عملکرد برای خشک کنی مطلوب و صرفه جویی در مصرف انرژی توصیه می شود. برنامه خشک کنی 15 دقیقه ای برای خشک کردن رخت ها است.

اندازه های مصرف

برنامه ها	گزینه ها	وزن لباس	مصرف برق ***	آب ***	طول برنامه ***
 30 °C** Cottons (پنبه)	 (شدید)	7 kg	0,49 kWh	74 l	2:18 h
 40 °C** Cottons (پنبه)	 (شدید)	7 kg	0,57 kWh	74 l	2:18 h
 60 °C** Cottons Eco (پنبه)	 (شدید)	7 kg	1,19 kWh	51 l	2:31 h
 90 °C** Cottons (پنبه)	–	7 kg	2,10 kWh	84 l	2:15 h
 40 °C** Easy-Care (آسان شوی)	–	3,5 kg	0,48 kWh	58 l	1:00 h
 40 °C** Mix (مخلوط)	–	3,5 kg	0,54 kWh	52 l	1:03 h
 40 °C** Delicate/Silk (طریف/بریشم)	–	2 kg	0,15 kWh	28 l	0:39 h
 (پشم) ** Wool (سرد)	–	2 kg	0,08 kWh	42 l	0:36 h
 30 °C** Wool (پشم)	–	2 kg	0,16 kWh	42 l	0:36 h
 Intensive Dry (خشک کنی شدید)	–	2 kg	2,55 kWh	3 l	2:30 h
 Gentle Dry (خشک کنی ملایم)	–	4 kg	1,55 kWh	3 l	2:00 h
 Fluff Clean (تیز کردن فیلتز)	–	2,5 kg	0,04 kWh	21 l	0:16 h
 Cottons Eco (پنبه باصرفه) * Intensive Dry (خشک کنی شدید)	 (شدید)	7/3,5 kg	5,67 kWh	57 l	6:58 h

- تنظیم برنامه برای آزمایش و جدول بندی مصرف انرژی مطابق استاندارد شماره EN50229 و دستور العمل اروپائی 96/60/EC است.
- برنامه ای برای آزمایش با استاندارد مصرف انرژی طبق استاندارد EN60456. تذکر در مورد آزمایش مقایسه ای برای انجام آزمایش با برنامه های آزمایشی درجه استاندارد لباس را با مقدار تعیین شده و حداکثر دور چرخش مخزن انجام دهید. برنامه لباسشویی Mix 40 °C (مخلوط) شستشوی لباس را با حداکثر چرخش موتور بدون انقباض کوتاه مدت شستشوی لباسهای رنگی انتخاب کنید.
- اندازه ها ممکن است به نسبت فشار آب، درجه سختی آب و دمای آب، درجه سختی آب و مقدار لباس و مقدار آب اضافی از اندازه های داده شده متفاوت باشد.

نشانگر ها و دکمه های گزینه

علامت نشانگرها	توضیح
	شستشوی داغ (لباس های پنبه ای یا کتان مانند لباس زیر، تی شرت، سویتر، شلوار، دستمال آشپزخانه)
	وزن لباس خشک به کیلوگرم
	زمان تخمینی برنامه خشک کنی به دقیقه
	زمان قابل تنظیم برنامه خشک کنی به دقیقه
	لباس کاملا خشک (کمدی)
	برنامه پیشنهادهی
	خاف/موله (رخت های پنبه ای بزرگ یا کلفت، مانند حوله، ملافه، روبه‌زیر، جینز لباس کار)
	وزن لباس خشک به کیلوگرم
	زمان تخمینی برنامه خشک کنی به دقیقه
	لباس کاملا خشک (کمدی)
	برنامه پیشنهادهی
	لباس آسان شوی (رخت هائی از جنس الیاف صنعتی یا الیاف مخلوط مانند پیراهن، لباس ورزش، لباس های حساس)
	وزن لباس خشک به کیلوگرم
	زمان تخمینی برنامه خشک کنی به دقیقه
	لباس کاملا خشک (کمدی)
	برنامه پیشنهادهی

این سیستم هوشمند پس از ورود آب به مخزن، مقدار لباس را شناسایی کرده و متناسب با آن بقیه زمان اجرای برنامه را تنظیم می کند. سمبل های برنامه (چکانکه می بینید) مقدار لباس ها را در سه اندازه «کم»، «متوسط» و «زیاد» نشان می دهد. این اندازه ها بر اساس حداکثر پیشنهادهی مقدار لباس* در برنامه های قابل گزینش محاسبه شده است.

* مقدار شناسایی شده فقط در آن دسته از برنامه های شستشو به طور معمولی اعلام می شود که حداکثر مقدار لباس در آن 3 کیلو پیشنهاده شده باشد. به استثنای برنامه **Rinse** (آبکشی)، **Spin** (چلایند چرخشی) و **Empty** (پمپ تخلیه). اختلاف نوع پارچه ها که درجه جذب آب شان متفاوت است. در نشان دادن مقدار لباس مؤثر است.

پمپ (شیر آب): چشمک می زند - یعنی شیر آب باز نیست یا آب فشار ندارد. روشن است - یعنی فشار آب کم است. این باعث طولانی تر شدن اجرای برنامه می شود.

پمپ (شوینده پیش از اندازه): کف زیاد است.

پمپ (شوینده پیش از اندازه): کف زیاد است.

پمپ (شوینده پیش از اندازه): کف زیاد است.

پمپ (شوینده پیش از اندازه): کف زیاد است.

پمپ (شوینده پیش از اندازه): کف زیاد است.

پمپ (شوینده پیش از اندازه): کف زیاد است.

kg	30	40	50	60	70	80	90
کیلوگرم، حداکثر وزن لباس به کیلوگرم در برنامه انتخاب شده لباسشویی/خشک کنی است.	7	7	7	7	7	7	7

* پیش از استارت یک برنامه، حداکثر مقدار لباس در برنامه ای که انتخاب کرده اید، تا زمانی که درب دستگاه باز باشد، اعلام می شود. به محض بسته شدن در، زمان باقیمانده با زمان انتخاب شده نشان داده می شود؛ حالت های خشک کنی (خشک کنی انوماتیک/خشک کنی زماندار) OFF (خاموش). **

* ممکن است بسته به برنامه انتخاب شده متغییر باشد.

** فقط در صورتی که دستگاه دارای برنامه خشک کنی باشد.

*** (شدید)

دکمه های گزینه ها

تعداد چرخش مخزن لباس و نیز دمه را می توان حتی در خلال اجرای برنامه انتخاب شده هم تغییر داد. تغییراتی که در خلال برنامه می دهد، بسته به مراحل مختلف برنامه، تأثیر متفاوت دارد.

دمای تعیین شده شستشوی لباس را می توان تغییر داد. دمای حداکثر تعیین شده، بر حسب برنامه انتخاب شده قابل تغییر است. ← صفحه 7

عملکرد های اضافی و تنظیم های دلخواه

(زمان انجام)

با انتخاب برنامه، مدت آن نشان داده می شود. شروع برنامه را می توان به تعویق انداخت. برنامه «زمان انجام» نشان می دهد که چه زمانی برنامه آماده اجراء می شود. این برنامه را با فواصل ساعتی حداکثر تا 24 ساعت می توان تنظیم کرد. دکمه (زمان انجام) را فشار داده و نگاه دارید تا عدد ساعت مورد بخواهتان در نشانگر ظاهر شود «+ ساعت» دکمه (Start/Reload (استارت/توقف) را فشار دهید. اکنون درب دستگاه قفل می شود.

چلایند چرخشی

تعداد چرخش مخزن لباس قابل تغییر است. تعداد چرخش حداکثر مخزن لباس در برنامه انتخاب شده قابل تغییر است. در صورتی که برنامه در انتخاب کنی، لباس ها در آب شستشو شناور می مانند.

عملکرد خشک کنی

برای لباس های خیلی چرک. (پیش شویی) با دمای حداکثر 30 درجه سانتیگراد.

آب بیشتر برای آبکشی بهتر.

چرخش مخصوص مخزن برای چرک گیری. چرخش ملایم پایانی مخزن.

لباس ها کمی بیشتر مرطوب خواهند بود.

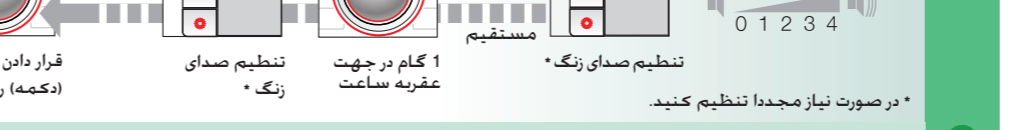
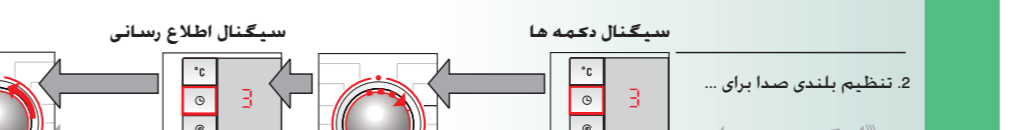
این عملکرد زمان شستشو را برای شستشوی شدید لباس های خیلی چرک طولانی تر می کند.

Start/Reload (استارت/توقف)

به راه انداختن یا متوقف کردن برنامه شستشو یا خشک کنی.

صدای رنگ (سیگنال انتخاب دکمه و سیگنال اطلاع رسانی)

1. نوع سیگنال شروع



* در صورت نیاز مجدداً تنظیم کنید.

قفل ایمنی کودکان -> برنامه در اثر زدن دکمه اشتباهی تغییر نمی کند.

فعال کردن قفل ایمنی کودکان:

- پس از شروع برنامه یا پس از فعال کردن زمان بندی برنامه. ← صفحه 10، دکمه برنامه (زمان انجام) را به مدت 5 ثانیه فشار داده و نگهدارید.

- همین که علامت روشن شد، دکمه را رها کنید. اگر سیگنال دکمه ها فعال باشد، صدای سیگنال به گوش می رسد.

- اگر برنامه به پایان برسد، نشانگر Start/Reload (استارت/توقف) همچنان روشن می ماند. تا پایان تریود که دکمه ایمنی کودکان را غیر فعال کنید.

غیرفعال کردن قفل ایمنی کودکان:

- دکمه برنامه (زمان انجام) را آفندر فشار دهید. تا علامت خاموش شود.

- سپس دکمه را رها کنید.

- اگر برنامه در حالت فعال بودن قفل ایمنی کودکان تغییر کرده باشد، علامت چشمک می زند. اگر در زمانی که دکمه انتخاب برنامه در وضعیتی غیر از حالت فعال قفل ایمنی کودکان باشد، دکمه ایمنی کودکان را غیرفعال کنید، برنامه ای که در حال اجراء است متوقف می شود.

چه باید کرد، اگر ...

درب ماشین را بدلیل بالا آمدن سطح آب، فوراً ببندید.

در مواقع توقف برنامه علامت های **RO** و **OPEN** بطور متناوب نشان داده می شود.

درب دستگاه بدلیل ایمنی چفت می شود (استارت/توقف) را نزنه اید؟

ماده شوینده پاک نشده است.

شاید شیر آب را باز نکرده اید؟

درجه دما کمی پائین بیاید. یا آب را تخلیه کنید (مثلاً برنامه **Spin** (چرخش چلایند) یا **Empty** (تخلیه آب) را انتخاب کنید). در مورد برنامه **خشک کنی**، اگر حتماً باید در را باز کنید، صبر کنید تا درجه دما کمی پائین بیاید. یا برنامه خشک کنی 15 دقیقه ای را در انتخاب کنید. تا لباس ها خشک شوند.

اگر در پایان برنامه خشک کنی علامت **RO** مکرراً نشان داده شود:

فیلتز ورودی هوا را تمیز کنید. ← بخش نصب/نگهداری و موانعیت دستگاه ص 9

برنامه **Fluff Clean** (تیز کردن فیلتز) (سرد) شستشو آب سرد بدون لباس را انتخاب کنید.

درب ماشین بدلیل دمای بسیار بالا نمی تواند قفل شود!آب باز شود.

ماشین را به مدت تقریباً 1 دقیقه روشن نگهدارید. پس از آن می توان ماشین را مجدداً قفل یا باز کرد.

درب دستگاه ممکن است پس از پایان برنامه خشک کنی بدلیل دمای زیاد باز نشود. فرایند خنک کنی تا زمانی طول می کشد که نشانگر خاموش شود و باز شدن در ممکن شود.

چشمک می زند (آب به ماشین وارد نمی شود): شاید شیر روشن است (فشار آب کم است)؛ فقط جنیه آکامی آب بسته است؛ شاید فیلتز لوله ورودی گرفته است؛ دارد. تأثیری در روند برنامه ندارد. طول اجرای برنامه تغییر فیلتز را تمیز کنید. دستور العمل نصب نگهداری و مراقبت، ص 8

ص 8، شیلنگ آب ورودی تا خورده یا گرفته است؟

پمپ فاضلاب را تمیز کنید. دستور العمل نصب/نگهداری و مراقبت ← صفحه 8

شیلنگ فاضلاب گرفته است؟

برای خاموش کردن این علامت، دکمه (خشک کنی) را 3 ثانیه مستمراً فشار دهید.

فیلتز ورودی هوا را تمیز کنید. ← بخش نصب/نگهداری و موانعیت دستگاه ص 9

برنامه **Fluff Clean** (تیز کردن فیلتز) (سرد) شستشو آب سرد بدون لباس را انتخاب کنید.

دستگاه را خاموش کنید. 5 ثانیه صبر کنید و مجدداً آن را روشن کنید.

اگر بازهم آن علامت ظاهر شود، به مرکز خدمات پس از فروش اطلاع دهید.

آب نشست کند.

شیلنگ فاضلاب را (از نو) درست متصل کنید.

پیچ های اتصال شیلنگ فاضلاب را سفت کنید.

آب فشار ندارد.

ماده شوینده پاک نشده است.

شاید شیر آب را باز نکرده اید؟

درجه دما کمی پائین بیاید. یا آب را تخلیه کنید (مثلاً برنامه **Spin** (چرخش چلایند) یا **Empty** (تخلیه آب) را انتخاب کنید). در مورد برنامه **خشک کنی**، اگر حتماً باید در را باز کنید، صبر کنید تا درجه دما کمی پائین بیاید. یا برنامه خشک کنی 15 دقیقه ای را در انتخاب کنید. تا لباس ها خشک شوند.

اگر در پایان برنامه خشک کنی علامت **RO** مکرراً نشان داده شود:

فیلتز ورودی هوا را تمیز کنید. ← بخش نصب/نگهداری و موانعیت دستگاه ص 9

برنامه **Fluff Clean** (تیز کردن فیلتز) (سرد) شستشو آب سرد بدون لباس را انتخاب کنید.

درب ماشین بدلیل دمای بسیار بالا نمی تواند قفل شود!آب باز شود.

ماشین را به مدت تقریباً 1 دقیقه روشن نگهدارید. پس از آن می توان ماشین را مجدداً قفل یا باز کرد.

درب دستگاه ممکن است پس از پایان برنامه خشک کنی بدلیل دمای زیاد باز نشود. فرایند خنک کنی تا زمانی طول می کشد که نشانگر خاموش شود و باز شدن در ممکن شود.

چشمک می زند (آب به ماشین وارد نمی شود): شاید شیر روشن است (فشار آب کم است)؛ فقط جنیه آکامی آب بسته است؛ شاید فیلتز لوله ورودی گرفته است؛ دارد. تأثیری در روند برنامه ندارد. طول اجرای برنامه تغییر فیلتز را تمیز کنید. دستور العمل نصب نگهداری و مراقبت، ص 8

ص 8، شیلنگ آب ورودی تا خورده یا گرفته است؟

پمپ فاضلاب را تمیز کنید. دستور العمل نصب/نگهداری و مراقبت ← صفحه 8

شیلنگ فاضلاب گرفته است؟

برای خاموش کردن این علامت، دکمه (خشک کنی) را 3 ثانیه مستمراً فشار دهید.

فیلتز ورودی هوا را تمیز کنید. ← بخش نصب/نگهداری و موانعیت دستگاه ص 9

برنامه **Fluff Clean** (تیز کردن فیلتز) (سرد) شستشو آب سرد بدون لباس را انتخاب کنید.

دستگاه را خاموش کنید. 5 ثانیه صبر کنید و مجدداً آن را روشن کنید.

اگر بازهم آن علامت ظاهر شود، به مرکز خدمات پس از فروش اطلاع دهید.

آب نشست کند.

شیلنگ فاضلاب را (از نو) درست متصل کنید.

پیچ های اتصال شیلنگ فاضلاب را سفت کنید.

آب فشار ندارد.

ماده شوینده پاک نشده است.

شاید شیر آب را باز نکرده اید؟

درجه دما کمی پائین بیاید. یا آب را تخلیه کنید (مثلاً برنامه **Spin** (چرخش چلایند) یا **Empty** (تخلیه آب) را انتخاب کنید). در مورد برنامه **خشک کنی**، اگر حتماً باید در را باز کنید، صبر کنید تا درجه دما کمی پائین بیاید. یا برنامه خشک کنی 15 دقیقه ای را در انتخاب کنید. تا لباس ها خشک شوند.

اگر در پایان برنامه خشک کنی علامت **RO** مکرراً نشان داده شود:

فیلتز ورودی هوا را تمیز کنید. ← بخش نصب/نگهداری و موانعیت دستگاه ص 9

برنامه **Fluff Clean** (تیز کردن فیلتز) (سرد) شستشو آب سرد بدون لباس را انتخاب کنید.

درب ماشین بدلیل دمای بسیار بالا نمی تواند قفل شود!آب باز شود.

ماشین را به مدت تقریباً 1 دقیقه روشن نگهدارید. پس از آن می توان ماشین را مجدداً قفل یا باز کرد.

درب دستگاه ممکن است پس از پایان برنامه خشک کنی بدلیل دمای زیاد باز نشود. فرایند خنک کنی تا زمانی طول می کشد که نشانگر خاموش شود و باز شدن در ممکن شود.

چشمک می زند (آب به ماشین وارد نمی شود): شاید شیر روشن است (فشار آب کم است)؛ فقط جنیه آکامی آب بسته است؛ شاید فیلتز لوله ورودی گرفته است؛ دارد. تأثیری در روند برنامه ندارد. طول اجرای برنامه تغییر فیلتز را تمیز کنید. دستور العمل نصب نگهداری و مراقبت، ص 8

ص 8، شیلنگ آب ورودی تا خورده یا گرفته است؟

پمپ فاضلاب را تمیز کنید. دستور العمل نصب/نگهداری و مراقبت ← صفحه 8

شیلنگ فاضلاب گرفته است؟

برای خاموش کردن این علامت، دکمه (خشک کنی) را 3 ثانیه مستمراً فشار دهید.

فیلتز ورودی هوا را تمیز کنید. ← بخش نصب/نگهداری و موانعیت دستگاه ص 9

برنامه **Fluff Clean** (تیز کردن فیلتز) (سرد) شستشو آب سرد بدون لباس به یا باز کنید.

دستگاه را خاموش کنید. 5 ثانیه صبر کنید و مجدداً آن را روشن کنید.

اگر بازهم آن علامت ظاهر شود، به مرکز خدمات پس از فروش اطلاع دهید.

دستگاه را خاموش کنید. 5 ثانیه صبر کنید و مجدداً آن را روشن کنید.

اگر بازهم آن علامت ظاهر شود، به مرکز خدمات پس از فروش اطلاع دهید.

دستگاه را خاموش کنید. 5 ثانیه صبر کنید و مجدداً آن را روشن کنید.

اگر بازهم آن علامت ظاهر شود، به مرکز خدمات پس از فروش اطلاع دهید.

دستگاه را خاموش کنید. 5 ثانیه صبر کنید و مجدداً آن را روشن کنید.

اگر بازهم آن علامت ظاهر شود، به مرکز خدمات پس از فروش اطلاع دهید.

دستگاه را خاموش کنید. 5 ثانیه صبر کنید و مجدداً آن را روشن کنید.

اگر بازهم آن علامت ظاهر شود، به مرکز خدمات پس از فروش اطلاع دهید.

دستگاه را خاموش کنید. 5 ثانیه صبر کنید و مجدداً آن را روشن کنید.

اگر بازهم آن علامت ظاهر شود، به مرکز خدمات پس از فروش اطلاع دهید.

دستگاه را خاموش کنید. 5 ثانیه صبر کنید و مجدداً آن را روشن کنید.

اگر بازهم آن علامت ظاهر شود، به مرکز خدمات پس از فروش اطلاع دهید.

